

本報宣言

本報爲加國致公堂之總機關。前爲同胞除專制之束縛。今爲民國謀共和之幸福。此後對於個人社會政府各大小團體。凡具一言一行。確有裨於共和者。則贊助之。確有礙於共和者。則反對之。至於僑胞方面。首重培植新道德。若無新道德之根本。雖日日言改良舊道德。亦無濟於事。故本報同人等勉力兼爲之。務守言論界之強權也。

中華民國八年四月初四日

大漢公報

TAI HON KONG BO LTD.

THE CHINESE TIMES

PUBLISHED DAILY EXCEPT SUNDAY. AT
443-445 CARRALL STREET VANCOUVER, B. C.

ENTERED AT THE POST OFFICE AT VANCOUVER, B. C., AS SECOND CLASS MATTER
Phone Seymour 7092 (FRIDAY APRIL 4th 1919) P.O. Box 260
VOLUME 11 No. 22 (號二廿第卷一十第(聞新)) \$8.00 PER YEAR
喊線詩磨七〇九式(五期星)號十六百二箱信報本

夏歷歲次己未三月初五日

閱報諸君須知

本報爲加國致公堂之總機關。創設已歷年所。其宗旨純正。立論持平。消息靈通。向爲閱報諸君所推許。近日報務愈形發達。皆賴閱報諸君之栽培。惟運來紙價驟漲。工價高昂。報費仍照向例。恐難週轉。故擬將報費略增。本埠每月收報費銀六毛。郵寄每年英金九元。英屬各埠及美國。檀香山。小呂宋。墨西哥等處。每年收英金八元。半年四元二毛。三個月二元四毛。一個月八毛五仙。中國及外國每年收英金九元六毫。郵費在內。本報除禮拜外。每日早派。無論取閱久暫。均仰先惠。如因小費未便。或托某店代認。按季收銀。定必陸續付上。空函索取。恕不奉呈。

域埠總堂催收捐款

敬啟者本總堂收贖公產經於七年十二月廿一號償還第壹期登報通告諸君。茲因訂定四月一號爲第二期償還本息銀五千元事。關公產重要均賴各手。足加意樂助。功竟告成。總堂近將派員遊埠勸捐。並兼收捐款。仰各埠手足踴躍輸將。解囊力助。既捐者。即將銀繳交代理收銀處。未捐者。即竭力加捐。預便勸捐。收員到埠。提交以應期償還。而重公產。是所切禱。專此候候。
八年一月六號 域埠致公總堂啓



對於中日交涉之觀察

欲知中日間現有之趨勢。就表面觀之。似有善事進行。靖和好之象。其實不然。歐戰主義。現正處於遠東。今若世人不注意於東亞近事之發展。則全世界會戰起。抗之。惡戰將蔓延於此矣。事後事實。如經公佈。則是非曲直。有目共睹。自無待言。但一般人所謂事實。則粉飾掩諱。非其真相也。一星期前日使之訪外交部。有人謂爲友好的訪問。此說誠然。蓋禮貌與威儀固流露於談話中也。惜日使藉以提出要求。而表明日本不贊成巴黎中國代表所持之外交態度耳。日使明告中國曰。如中國不從日政府之志願。則日本將採行維持其威望之必要方法。按一九一五年。日本維持威望在向中国提出哀的美教書。此種彰明較著之行爲。未便施于今日。但以恫嚇之異曲同工。在日使方面。或自信此爲友好的性質。蓋發一警告。未嘗不可作友好的舉動之解釋也。第北京軍人派。已皇然驚懼。即此亦足證日使之發此警告。固極其外交之能事矣。解釋之詞。半真半偽。夫偽言易辨。而半偽之言則不易辨。是以種種宣言。視交涉爲平淡者。無論係華人。或日人。正式或非正式。所發皆未可輕信焉。日使痛報紙傳言之失實。詆爲有惡意的關係(言旁)言。而外部代表。亦稱日使來訪。乃友好的性質。且不以輿情反對日本爲然。然外部何爲。而竟作此言耶。則曰日本財政助力使然也。荷無日本財政助力。現政府不可一日存。今猶繼續存在。亦日本非正式扶助之鐵證也。尙有一事爲國人所未知者。徐總統堅持不讓之消息。屢有所聞。國人方鑒於總統尊榮愛國之行爲。作種種之希望。詎知日本今已得手矣。日本曾向中國建議公佈。去年九月所立之山東鐵路合同。推日本之所以欲發此合同者。蓋欲表明日本已交付代價二千萬元也。中國不拒絕之。但於允許之前。作一度交涉之假虛。訂明一九一五年批准二十一條要求之約。亦須發表。夫一九一五年之約。簽字未久。即已公佈。其內容若何。早爲世人所共觀。乃中國竟以此爲交換辦法。欲一面發表早已發表之中日協約。一面發表日本所深願發表之山東鐵

四亞輪船公司

雲高華	永生號	由雲域	至香港	船位價目	亞洲皇后	日本皇后	滿提高	頭二百五	等拾元	二一百式	等十五元	三八十元	大六十元	上開價目	戰稅另外	信源號	域多利	代理人	李毓坤
代理人	葉生				滿提高	日本皇后	滿提高	一百九十	五元	一百元			五十五元						

最近由此開赴日本上海
香港等處船期列后

▲俄國皇后 四月十號
▲日本皇后 四月十七號
▲亞洲皇后 五月一號
▲滿提高 五月九號

諸君惠顧懇請移 玉至
代理人處面商一切可也

東亞總司理司徒施謹佈

Seto More
Asiatic Pass Agent,
C.P.O.S.Ltd.
VANCOUVER, B. C.

J. J. Forster
General Agent
C. P. O. S. Ltd.
VANCOUVER, B. C.

不可不西人唐人係 亦得做兄老得 朋友話汝兄老得 講得話汝兄老得 唔得話汝兄老得 唔得話汝兄老得

本藥房厚備資本發售著名中西丸散各種藥品文房用具香燭香水呂宋烟烟仔烟餅糖及一切美容潤顏裝飾品等凡西人藥店各樣零星諸物無不全備倘蒙惠然來顧定當厚禮相待
舖在舖街五百一十二號開張
司事人盤發亮啓

協和安 義泰 藥房
H. W. Owne, Co. 512 Main Street, Vancouver, B. C.
G. HIGH Co. 512 Main Street, Vancouver, B. C.

委路慎大靴舖
易着 合脚 好樣
人皆悅待 實料 新式
久已馳名 不論大小
男女日用各靴皆備
定價相宜請來賜顧
WILSONS SHOE STORE
157 159 Hastings St. W.
Near Cambie Street

本公司向辦唐山絲苗宜粘大帮谷 近日新米運到甚多甘香潔白食者讚美叨蒙 華人字號光顧 無論遠近單到即付價銀 尤爲相宜
庵不龍公司謹啓

便一致進行。但此消息不證實。目下德國總罷工漸趨愈益劇烈。羅爾地方總影響者十萬餘人。而來因一帶罷業之礦工。亦占半數。形勢危急。又柏林消息。斯特架及佛朗福兩處。復有暴動發生。較前尤為重大。斯特架居民死者二十餘人。傷者五人。商業完全停滯。至佛朗福居民被逮者以數百計。一時秩序大亂。

●●●船舶損失之調查

三日華盛頓電。據海軍部之調查。自一九一四年八月起至一九一八年十一月一日止。協約國與中立國船舶。因德國潛艇而損失之數。爰舉如左。

國籍	船數	噸數
英國	1,000	1,000,000
法國	500	500,000
美國	200	200,000
日本	100	100,000
德國	50	50,000
奧國	30	30,000
意國	20	20,000
希臘	10	10,000
土耳其	5	5,000
羅馬尼亞	3	3,000
塞爾維亞	2	2,000
保加利亞	1	1,000
其他	10	10,000
合計	1,920	1,920,000

美	一二五	三八五、九六七
英(商船)	二、四七五	七、七四七、九三五
英(漁船)	六七二	七三、九五
法	五二八	八〇七、一三八
露	五六五	八五二、一二四

俄	希臘	比	日	意
一二四	一六二	三四	二九	五八
一八三、八五二	三三七、五四五	一八、四〇八	一二〇、七八四	八二、二

西班牙	七九	一六柒、三三八
荷蘭	一〇五	一九九、九七六
丹麥	二二五	二三九、九二三
瑞典	一八五	二〇一、七三三
挪威	七八一	一、七七八、三三五

●●孔教會等致議和代表電

陸(徵祥)顧(維鈞)王(正廷)全權代表 梁啟超參謀 諸公鈞鑒。吾儕所請於公等向歐洲和會提議者。約有四端。○(一)宜歛正中日秘密諸協約之惡戾。(二)宜減輕庚子賠

欺之義務。(三)宜籲請某某等國修好彼等所以特別處待吾旅外華人各種無理苛例。(四)宜反對以吾國鐵路歸與國際公共管轄之提議就公等之權力循公等之職分平穩行事爲中國力圖福利。

美國三藩市刊報會電政黨世界日報 三月廿九日發

●●●反過激派戰訊

三三柏林電：聞過激派軍已於今日向東普魯士開始攻勢
德軍抵禦甚力。近數星期德軍對於過激派軍之攻擊。已
獲重大勝利。與十是六元印 會王 爾是召軍 萬

議亦關於此事 又倫敦電稱(北高加索之丹尼根軍)已將

自歐洲戰務延長各國均加入戰國自物因之翔貴滙水尤爲高昂比較往年
發及双倍而各種藥材價更飛漲本號丸散不得不酌價償值以維血本明達
君子諒不吝此區區倘蒙惠顧請照新價目表賜足藉資彌補無任感綏付藥

(郵費買者自理各同胞如有症候來函取藥祈照下列西字全赤紙付來得取
便換 CHUCK SAI, 904 Grant Avenue San Francisco, Cal. U. S. A.

○參茸海狗固精補腎衛生大丸 每兩廿元 每料廿元 ○陸外盛宣主潮熱萬病回春救急銀三串
○參茸海狗固精補腎衛生大丸 大合二元 小合壹元 ○婦女調經止帶養血丸每盒壹元二角
○男子聖道通淋丸每兩壹元七毫 全料一元五角 半料七角五 ○婦科調經孕育種子丸每盒壹元二角
○參茸四邊補腦益髓種子丸每兩壹元 每料一元一角 全料二元二角 半料一元一角
○參茸四邊補腦益髓種子丸每兩壹元 每合銀壹元二毫 ○赴骨接風丸每兩壹元五角
○參茸五壯丸每兩壹元 每料一元一角 全料二元二角 半料一元一角
○加料參茸五壯丸每兩壹元 每料一元一角 全料二元二角 半料一元一角
○參茸武護壯氣血大補衛生丸 大合壹元五 小合七毛五 ○臨花柳搜毒珠珀丸每盒壹元二角
○參茸武護壯氣血大補衛生丸 每兩壹元五 半料九角 ○花柳入骨痔瘡內消疔癰丸每盒壹元 每兩六元
○參茸武護壯氣血大補衛生丸 每兩壹元五 半料九角 ○內消花柳骨痛丸每兩壹元五角 半料九角
○參茸武護壯氣血大補衛生丸 每兩壹元五 半料九角

大國手竺西氏先生學有心得術貫岐黃活人無算是以名馳遐邇中外兄弟到英屬未久飲食寒涼過多以至腎虛耳鳴小便頻數尿後点滴遺精腰痛四肢乏力思腎爲先天之本治法宜早服一服即見功效

(壽民澤國) (卅紀良醫)

[illegible][illegible]

●良醫良相 再生之德

吾嘗有言在士部何以積福為難因秦人使氏險有奇症常有病苦當發之時頭暈目眩氣喘不絕思謂上者得此藥在士部可以救活食不得由父變身處而後生時月值失期時有白帶如婦女有此症一服即愈調理不料日久症深連聘中西醫士調治兩年之久乃至垂危玉桂付子不免如凡幾婦女效驗數百餘人不知多少方視之兩性症無法可治惟狀願求良醫救治而已偶聞中西醫藥師西氏大儒子已醫術有萬千之人乃勞心疾者也即將前症請其診治十元良短後計應即投藥以刀圭之劑食十天大體皆進步履飲食如常連服數月不慎風寒又換食腥膩生冷之物經又變心痛若絞促欲絕隨作痛此時將藥到病除之靈藥治癒未幾能將舉止出外大治諸行打不得哥之碼再付及銀十五元後症漸明至此西氏此時始知來復之禍禍氣止痛止痛何其見功之神速也果是仙丹者歟抑是神醫者耶西氏之神存乎其人明而知之非謂之神矣西氏良醫良相也且其治理各症無不取效第將其醫靈力再生之德也弟等向以人情待良無詭言誇大舉證實於報章俾有疾者知其問津焉

弟等謹均敬頌

●眼科良醫 大放光明

愚病人不可有兩目如天中之日月也不可無光兩目亦不可失明惜之又惜早為治也昔人有云貧賤人是醫中之但願眼科一通順氣化一物相門兩眼俱盲後各樣孫家人醫理均皆虛妄有一書云親因自目障障後為醫牙和古林云杏林乃真人工醫也故有弟往至亞神廟打燈當廚工因大紅衫染有眼疾隔年十年未愈有紅粉狀眼淚頻頻流下隨至善堂發覺作更高痛不能工作職內白睛全紅身珠淚未加滴眼丸及水藥即日丘散敷之內去紅腫熱亦消餘半日雖全愈之望目復能見光西先生也善調理所患眼疾南司可得真人傳授秘訣者幸蒙贈教於輿車以待待有疾者知所求焉

民國四年五月

Chuck Sai 904 Grant Ave., San Francisco, Cal. U.A.S.

那毡哇杜斯德
仔煙



仔煙身光或嘴金
先五毫一銀價枝十每

YAT YOUN JAI 城多
P. O. Box 329
Victoria B. C.

悅容齋影相

本齋接理接稅讀書帶相能代影帶能代做同胞如有
子弟來加稅讀書者請來面議

在皇家大街門牌七零七半 電話 6267 L
日夜開影相 捷玲瓏 招生徒 奇妙法 特別傳授

名(利)客(棧)

139 Pender St. E. Tel. Sey. 1895
VANCOUVER 溫哥華

本旅館主人不惜巨資特建四層新磚樓一所
名曰名利客棧在雲哥華埠打東街一百三
十九號房舍通明裝修華麗全座鋪設電火
爐每房均備傢私合用得宜床棹鏡櫃手巾面
盆冷熱水喉暖汽暖男女廁所男女洗身房等
俱仿洋式極合衛生 貴客光顧加額歡迎
呼安當諸君實房無論接日或接禮拜或接月
計任由其便皆能相就取價從廉乃利便同胞
起見仰祈留意為盼
▲電話一八九五
司事人江贊祐啟

號昌綸

LUN CHONG & Co.
Tel. Sey. 7647
P.O. Box 516
17 Pender Street. E.
Vancouver, B.C.

本店自創新業 至今廿有餘年
久蒙梓里光顧 自知惠我如天
今又加聘縫師 隨時西裝全
各色羊毛線仔 摺結內衫外裝
樹膠鞋與襪帽 貨品俱是華妍
函取來自外埠 依期安附週旋
羽紗五色國旗
司理人何家燕啟

利多域同利

Lee Hong Chong Co
Phone 3253 P.O. Box 517
533 Fisguard St. Victoria, B. C.

啓者本店開設多利埠非市榮街門牌
五百三十三號專辦伙食生意兼做稅金
紙稅單及代理洋行火燭保險介紹西人
判工並經紀洋行貨物買賣一切英文信
件皆可承辦妥當如蒙 梓里光顧格外
克己歡迎希祈注意是荷
▲本舖(請認三貳五三)(信箱五壹七
民國五年十一月 日
利同昌司理馬道政 馬呈瑞披露

尋弟廣告

語云落天天涯客全憑一雙目吾有胞弟周錫棋為家計所
迫前來加域多利埠一屈一餘載時運不齊苦無寸積
前二年由域多利轉往香港自是信息稀疎恍如有人傳
說他已物故吾向信半家人亦聞此信信然焦慮故特
登報倘各僑胞知周錫棋目下情形來信報知恩德無窮
錫棋見此亦即來示免至家人憂慮為盼周錫棋乃廣府番禺
縣南村人年三十一歲并將通函住址呈 電
Sun Fat & Co 542 Fisguard St. Victoria, B. C.
民國八年 三月 四日 號多利周錫棋謹告

中美合辦煤油公司引言

本公司自開招股以來多蒙美國僑胞歡迎股銀已達數萬餘
元茲為擴充資本及利益大眾計前來雲哥華埠招股演說則將
股份分派各 商號代為招股茲得各伴友陸續報名股銀亦
已達數千餘員焉同胞平天與之機會過去難逢伏望早日踴
躍附股庶免額滿見遺也
▲茲收到雲哥華埠認股芳名錄
楊錦珠一百元 楊錦源一百元 黃熾昌五十元
茹沾有一百元 楊怡昌一百元 楊春洪一百元
黃文珍一百元 蘇挺生一百元 楊佩珊一百元
楊寶慶一百元 楊奕洪一百元 楊春照一百元
蘇有能一百元 楊集餘一百元 楊耀聯一百元
楊福林一百元 楊祝君一百元 楊耀宏一百元
周有五十元 蘇世深一百元 蘇耀彬一百元
蘇新貴一百元 蘇世深一百元 蘇耀彬一百元
游作枝一百元 游秉綱一百元 蘇耀彬一百元
陳寶賢五十元 方叶坤一百元 游光華一百元
方桂合一百元 梁裕昌一百元 何日揚一百元
蘇庚壯三十元 蘇松佳二十元 楊耀全一百元
鄭維熙三十元 楊日培五十元 楊金慶一百元
江文堪三十元 江贊堂三十元 茹注恩三十元
梁振標三十元 梁四有三十元 梁鳳標三十元
梁少斐三十元 洪就安三十元 蘇有能三十元
楊宇由三十元 楊耀坤一百元 蘇集餘三十元
▲代貯銀處工商銀行
總收股銀及股票總理楊慶波寓在卡路街公益商號凡代
理招股商號于每一星期得股若干要交總收股處收發
同股票以便將各認股芳名登報宣布
Kong Yick Co. 505 Carall St. Vancouver, B. C.

啟者

啟者本號專收利銀平步 諸君若位朋友先光
生即速認股各位認股現存中美煤油公司 振至
十有餘天近至由沙石但係有一煤油公司
近至本公司昨日振出由沙石但係有一煤油公司
七百餘尺深前上而維美國自來水公司一不煤
油礦師特到本公司各處查察但係礦師所
云本公司之油井是有油或八百桶行桶者日
望同胞早日附股以免失此機會



廷正王



鈞維顧



祥徵陸

密約威脅 如臨深淵 慘痛隱忍 累月經年 議和席上 賴公力宣 國脉所寄 任重職專 理直氣壯 不畏強權 電傳中外 堅持到底 堅期到底 相期到底 翹仰丰儀 快觀為先

三補腎丸 戰必勝 花柳搜毒酒 每樽時價兌 每盒銀叁元

奇生行 良藥 三大

奇生

藥

弟僑英國 向業廚工 前數年間 蕩遊花街 染受花柳重症 法用清瀉
後亦全愈 現覺神色青黃 四肢乏力 耳鳴頭痛 下部無力 有時欲看書
寫信 忽然神昏眼花 熟視無觀 感覺如此 中心惕然 急即函致大埠奇
生行購回(三鞭補腎丸一料)逐日服用 神氣清爽 病狀銷除 弟感再造
之恩 聊撰數言 登報鳴謝
C. T. Hane, P. O. Box 188 Granbrook, B. C. Canada
(馳名三鞭補腎丸 一料式十元 半料十元 小半料五元 牛小料式元五
寄件郵費 買者自理 美國一毛五 各國二毛五
總發行所美國大埠奇生行

壽世

壽民

KAYSANG CO. 843 CLAY STREET SAN FRANCISCO, CAL. U. S. A.

BAK CHUN TUNG 752 SACRAMENTO ST. SAN FRANCISCO CALIF.

本藥房得異人傳授秘守經驗良方揀選正地道上等藥料不惜工本心存濟世志在揚名非同別家可比親自監製各種藥品百發百中應驗如响久蒙中西人士書函贊頌指不勝屈然亦醫家之常無庸贅述或有梓里向在別埠偶染患病或遠日頑症未便就診取藥調治先問症後取藥者請將本人病情記止如何寫明信內本藥房有辦名老醫生定必按症研究各藥書函取藥從速付上庚帝帛照上列西字門牌寄來無誤焉自理本藥房有馳名環球第一無二經驗花柳風痼左癱右瘓(吳字从疒)藥香數種看症包醫另議

伏誨 伏誨

和仁
Co.
4262 Vancouver B.C.

本店專辦唐山什貨藥材中西伙食柴炭等各樣俱全並代理馬車自由車如蒙光顧請賜函或電話到來必從速呈上應用仰祈留心是荷

陳其勝先生
外科醫寓辦到生草樹根跌打丸散應驗甚速

樓上客棧
接埋客商來往如蒙光顧先信通知親到接連

咸水埠陳
松宗
陳
江
啓

啓者弟所創之宜耀公司衣裳靴
鞋襪帽舖並奇花尸西福食雜貨
店至今合爲一間遷至片打東街
門牌七拾八號開張今用宜耀公

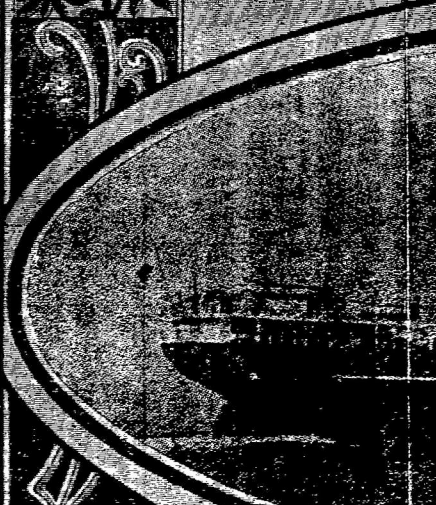
各代
多城
英昌隆

致公總堂

溫致公堂

古同安棧李

國同



七九

伏見丸香取丸鹿島丸往開香港頭等位二百五十元來同紙
 一年期四百三十七元五毛二等位壹百二十五元來同紙
 議大輪客位五十元因幡丸阿波丸頭等位壹百五十元來同
 船式百六十二元二等位八十五元大輪客位五十元如有
 里回唐者請到該公司代理華人處寫船紙便可

Nippon Yusen Kaisha Co.

貨店合股廣告

夾袋衣箱送禮香鹼日用福食物
美價廉久爲 貴客稱許仍仰我
僑胞時常留心賜顧是所切盼

童子大褸每套沽銀五元
頂靚各款皮靴每對減價一元
頂靚熟膠膠靴每對減價一元
頂靚齊膝膠靴沽銀三元七毛五
各款靴套沽銀一元二五以上

一百磅庄 唐子商票醬粉銀十元
一百磅庄 粟米商票醬粉九元七毛五
四磅庄 番鹼每箱銀六元六毛

中西食品特別平沽

YEE YOUT & CO.
78 Pender St. East Phone Sey. 772
VANCOUVER B.C.

大車裝載各樣器具到門修整甚為利便并以廉價相就華友
光顧由電話通知從速應命 電話詩麼叁九貳九
D. Drimmmond 姊比布杭文披露
209 Pender St. E. Phone Sey. 3929 VANCOUVER, B. C.

八年壹月拾五日 宜耀公司 陳₆宜耀啟

梧州英領事被擊

駛過對河登岸，立於步頭，約有半點之久，旋有兵士多人馳至，將三人帶往鎮守使衙門。領事得釋後，即至鎮守使之前，問其被辱之原故。鎮使憤怒如雷，即將未逃之五兵拘押，又派信差代領事持信往報其淑配，謂伊平安並通信海面之英砲輪，着其發火動輪駛近領署。偷不見伊在署，則派武裝衛兵入城尋伊。其後某砲輪之武員屈臣，派水兵五名，直往面見領事，迨後由副交涉使偕同大隊華兵與英國護兵，護送領事回家。是時砲輪泊於領署之前，並派兵登岸護衛領署。聞鬧事之兵係由平樂到梧州押運子彈者三十人之一部分。現下三拾人已繳去軍械，而千連之十二兵，現押監中。大約於數日間即行鎗決云云。

交涉尤滋疑慮 據外交界消息 外交團關於中國以後 北京通信社消息 現外交問題 枝節頗多 而中日間之

最近外交上問題 及歐洲會議國際聯盟各事

●●●唐總代表致徐世昌電 萬急北京徐菊人先生鑒，
本日路透電載北京國務院通告 日本使署願接受參戰借款餘額一千七百萬元 查歐戰已停 參戰不成理由 前已有電抗議 況現時和議已開 若再提取外款 是否欲和議進行 抑欲發生障礙 請即核奪 唐紹儀叩養

弟因花柳餘毒未清覺自見腎虛急用大補柔培之連食十餘包後及其毒因結血血管數月發現全身頭面如生癰患遍身癢極辛苦難當皮內如虫行蟻咬坐睡不安受此疾苦半載有奇弟看中西報知穆眞氏先生醫症之神妙即付尺函與先生手理蒙先生付來搜花柳餘毒丸搜毒扶元茶外遂直癖止癢藥膏藥水照該治法一禮拜之久大見功效又寄赤函取藥共醫六禮拜久均皆全愈搜清毒患又蒙先生來信囑言務宜愈後培養血子弟再取補腎長精之丸藥調養月餘今以生存異常康健誠藉 穆眞氏先生再造之大恩公也

秘眞氏醫生
統治男女大小內外全科
高美埠大都會飯店同街仁堂
DR. PE CHUN SUE
916 Grant Ave
San Francisco, cal.
啓者各埠梓里如有調養身體治理症各
未暇來到就醫者請將其症起于何時久
近年幾老少身體強弱逐一寫明信內俾
本氏詳訂良方執齊應效藥品丸散目錄
用法單紙共全付上定然藥到回春若有
赤番信件寄來本氏祈照上列西字門牌
寫明秘眞氏收啓便妥
秘眞氏披露

秘眞氏大國手醫症神妙能醫人之所不能弟染頂癰之患經以數月遍請中西醫生治理總無功效或時膿水淋漓或時癢難當繼緣日久毒結腦部以至下侵頤頤再復變成癰癰大如梨果發現之母頭痛骨痛全身牽掣甚是不堪言狀後由朋友薦往秘眞氏大國手醫理三日其疾全瘳續用大國手之搜毒扶元丸與內消癰癰猴棗丸吞食加以食茶並及外貼內消癰癰盡爲內消頂癰全皆好安生鬢皮髮即若平時至全愈年余並無復發即以尋本強健氣力豐足東大國手台愈之意理

弟染瘰癧之患初起時寒熱往來頭頸之間痛如刀刺其核結於喉部右便大如梨果異常痛楚調理經已十餘天俱不應效後往大埠恭請 秘真氏大國手診脈視症診畢云弟陰虛火盛衝擊津關與陽明少陽之經道而虛火頑癰鬱結其中又爲過食煎炒煇炙等物致成斯症先生即訂養陰和胆舒肝理脾化癰清胃之劑兼服先生自製猴棗消癰散猶外貼消癰膏依法治療其痛立止再醫治二禮拜之久其腫全消後而返埠工作調補以來全体強健勝過從前數倍誠藉先生治愈之恩刊報頌揚以彰盛德焉

失慎埠新寧弟黃德和頓拜首

弟昨患花柳之症餘毒未清積結于筋骨竅內初時但覺微痛時發時止不甚留意經有數月之久忽無毒夾風撲全身痛苦筋骨之間如同刀刺日醫日重成爲癱痺痛痒足不能着地者已有年餘後賴良友云及大埠秘眞氏醫生如我所知其理好儘近同胞各症確乎應驗倘倍悅意他調理者即付赤函寫明病症情形與他自然寄返丸藥調理弟遵從教示立付赤函交先生參訂良藥靈丹救此痛苦果蒙先生速訂此症名曰花柳癰毒入骨麻痺之證也即寄搜花柳癰毒珠珀丸與入骨痛痺丸

搜毒扶元藥又見經筋活絡冰射止痛膏二氏接到即依先生指明用法內外施治一禮拜後大見功效其筋骨頗覺靈動其痛痺消除多數並見用此三癘藥效之捷信先生醫中聖手名不虛傳繼繼求藥治理共成三個月手足屢愈俱皆不痛餘毒盡清脚能行動從此痼疾之魔蕩蕩無遺又蒙先生指示導用善後之法大補真元取其自製之麥茸四鞭鹿尾巴衛生丸大見功效氣血精神勝前數倍全身康健似若壯年深感先生再造之恩微申紀念敬撰數行登諸報端以揚 秘真氏之神術神妙也 新齊余升拜覆

◎▲秘真氏先生醫色勞二傷之神效

弟因色慾過度睡後滑精加以日操洗衣工作勞苦異常變成色勞二傷之症日夜喘咳所咳之痰帶有血絲晚間潮火神氣

大虧以請西醫治理月餘總無見功幸陳宜康梓里探候說及秘真氏大國手醫廖之神速付赤函求他奇藥治理弟信其言即付赤寫明病情往大國手處取藥蒙大國手奇補肺滋腎養陰茶八包治色勞二傷丸二兩照大國手來函指示用法果然大見効驗連續付赤取藥醫理八禮拜全皆好妥現今身體強壯神氣充足動作不倦精力加增此恩此德永遠難忘登報表揚以彰大德

爹路把梳埠甯色弟馬隆祥拜啟

○ ○ 數年扯氣

幸賴醫好

其難即起上氣不接下氣喘急抬肩幾乎有氣出無氣入其苦難言蒙友指示付赤函與先生治理果蒙寄來溫中氣見功曠可痊好也弟立付赤函與先生治理果蒙寄來溫中氣化痰結茶并付應效止壯氣丸一兩調理一禮拜其功大見上氣與乎下氣兩相交通頑疾悉消呼吸順順陸續付赤取藥治理月餘而哮喘壯氣耳鳴之患均消除安現今好在年餘永無復見此患登于報端喚醒同胞有是症者速來調理免受困苦

阿連埠寧邑弟陳宜康敬叩

弟姪華忠因被煤火積塵涉入眼內後而白睛全紅腫痛甚
凸其苦楚痛刺難以言狀醫理數禮拜總不見効後由梓友指
示引薦往求大埠秘真氏大國手察視據大國手所云目部爲
全身重要之機關是以生長天然之貴重外有簾捷內有明罩
神房種種護衛但前之醫者未得其法纏綿日久以至煤毒漸
入變成翳膜遮睛眼白全紅形如雞冠努肉痛楚失明難治之
之法去火毒止痛刺是爲最急之良治也即請大國手用葯醫
理內食菜外用藥水洗之後而再搽眼藥施治二日其痛止計
過半後而續行醫理或吞去膜止痛丸或而服食還睛丸計治
月餘眼中紅翳白膜統已消清黑白二睛復還精明全愈返
再取珍珠鹿尾巴還睛丸照法吞食滋生肝腎精血滋養神
而黑睛如漆白睛如雪精神豐足視物久而不倦異常清朗
康強感大國手復我光明重見天日此恩此德萬世不忘敬
申表揚

市加高埠新甯弟湯因恪因憐全姪華忠

力難支衆擎易舉所賴各昆仲急公好義慷慨輸將則家鄉咸賴安居人民俱登康樂矣

▲茲將各地捐款芳名列后

▲雲高華

立槐	華勝	振琮	立綺	社龍	雲苞	奶俊	振華
立篤	雲剛	立才	立象	郁謀	孫令	奕永	頌謀
阿挺	境大	立梓	雲龍	●每名捐銀十元			
奶聯	奶廣	雲周	華達	立春	謀浣	●每名十五元	
立禮	立雁	雲顯	近典	●每名二十元			
立諸三十元		謀里廿五元		典森四十元		奶則一百元	

位燕捐六元 阿常 權燕 堯孫 奕美 瀚燕 永孫
華盛 旺燕 每名五元
▲車利役
析芳 孫顯 雲昆 雲近 每名十元
立新 立瓊 每名五元
▲倚尖
謀實 愛謀 每名十五元 栩謀 謀燭 醴燕 每名
名十員 濊謀五元
▲立必珠
雲添 雲針 雲寶 每名十五員 祢欽十元 雲煦五元
▲都郎度

芳壽 振榮 立近 立務 立旭 立松 立安
雲達捐五元 雲佐 雲章 初鑛 振權 立榕
立森 每名三元

已上所收之款昨經滙銀七百元由亞西亞船啓行郵寄
交寶恒昌收轉致籌辦處人收此佈

旅坎屬陳師賢祖籌辦團防局公啓

▲◎◎▼尾利慎血致公堂定期開幕

啓者本埠致公堂經已創始兩月茲舊爐工告竣准於四月二十號(即舊歷三月廿一日)舉行開幕盛典凡各埠洪門昆仲預期光臨指示一切毋任禱切至各國總堂及支堂有函件賜教願下列西文便安

中華民國八年二月三號

尾利慎血致公堂預啓

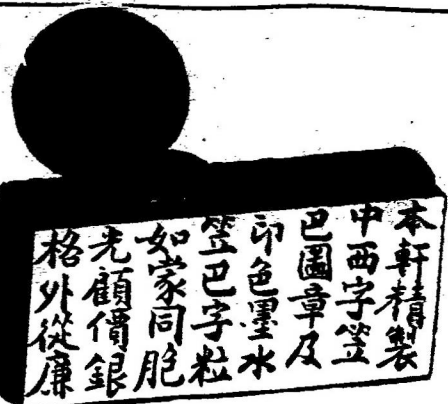
Chee Kung Tong P. O. Box 859 Medicine Hat, Alta.

▲◎▼祝昇平班廣告

啓者本班前因本埠時症所累停演一月之久損失極大又因
四月八號各子弟多已滿期計所餘脚式九名勢難開演經本
月廿二號集全體股東商議維持之法衆均以現存脚式九名
不能演戲若再請人而用本甚大倫無善後辦法則資本定歸
烏有云云迫得從新組織公司將本班及普如意子弟統承繼
續開演庶得以保回資本此爲最上之法也今決意照此進行
計至四月八號止本班所有子弟概歸新公司承受至所存名
少由該日止截將歷來各數目抄派各東查覓所計尙存股銀
多少照數派還以清手續如欲做回新公司股份者極爲歡迎
至新公司亦係由兩班組織而成將來選擇得力辦事人員能
加整頓定然大有可觀欲做股份者請到司理人處掛號是盼
民國八年 三月廿七日 祝昇平班啓

新園軒

承印中西大小文
HO SUN HING
205 Pender Street East
VANCOUVER, B. C.



中旅館
Chung Wah Rooms
100 Pender St. E. Phone Sey. 6925
Vancouver, B. C.

本旅館設在雲高華埠片打東街門牌一百號
即哥林比街角是也此館之設原為利便僑胞
起見特於大加改良修葺重新燈火燭煌房內
陳設華麗地毯被單色色俱新冷熱水喉一應
足用且房分大小適合衛生按日按月或賃星
期取價從廉倘蒙顧顧主主人自當竭誠歡迎
無任翹盼之至
▲電話(詳前)六九二五
司理人黃彬 黃耀輝啟

企霖文大衣裳舖

請進企霖文買春天之成衣
新色澤本號定價格外克己
價目由五元至二十元
▲男子各等衣著皆備



CLAYMAN'S
153 HASTINGS ST. W.

Globe Fertilizer Co.
South Vancouver, B. C.
Phone Sey. 1140 Chan Moy 432-434 Main St.
Vancouver, B. C.

耕園家注意
本公司開辦專造魚園坭田肥料及飼畜食品生意屢
蒙中西農友光顧經用本公司之原料者無不出產倍加今因
推廣生意起見特聘華友陳梅住雲華樓理如有志定購者先
向陳梅君處接洽可也

衛安氏
此藥專治火燒傷燙水傷流油傷
視水傷喉水傷九屬火傷傷之
類用鷄毛每日搭六次連搭三
天必定全愈此藥乃世界五
最大名家之醫生所製天下無
雙之功効也
每樽定價壹元 衛安氏啟
雲高華埠永生Kwong Wing Sang 822 Main St. Van B. C.
魯埃倫同和號 Hong Wo Co. Steveston B. C.

廣永生號

唐人麥草麥穀舖
Kwong Wing Sang
Phone Sey. 2360 822 Main St. Vancouver, B. C.

本號設在緬街
八百二十二號
辦辦麥穀麥草
麥糠麥米米粹
薯仔麵粉白米
凡屬出穀種類
無一不備如蒙
梓里光顧額外
歡迎
再者本號常有
各号魚頭坭發
行田料極合用
落之三日後發
生所極生薯仔
瓜菜種植家注
意購用且從廉
沽發仰光顧懇
親臨本号或
函取立即應命
(電話三三零)
▲雲高華埠
廣永生主人啟

介紹人 黃奕章 張椿杰 林立晃 同頌
岑發深 陳振崇 林德調
恭頌良醫趙禮彬先生
趙禮彬先生以通儒為良○探枝黃之秘旨接應萬之真傳乃
施太守考全書一等○士著名中○黎仲昇先生之高弟
也治病如神著手成春予內人林氏病入沈痾經延半載遍請
中西○生計餘名診視均不見效後延先生到診一劑即効數
劑全愈先生誠為○中之聖手鄉里之蒙其○惠者不止數十
百家不但弟一家蒙其惠也今先生遠往英國咸水埠懸壺弟
感德無既特為表揚使求○者知所問津耳
岡州霞路鄉趙椿春敬頌
▲雲高華埠永生Kwong Wing Sang 822 Main St. Van B. C.
Yee Chong Lung Co. L. B. Chu, 539 Carrall Street
P. O. Box 342 Vancouver, B. C. Canada.

本醫生專學○科數年得優等畢業凡
男婦小兒內外花柳雜症等科不獨學
得其秘且臨證多年研究自得心得現
初來雲高華埠懸壺濟世並製有各種
膏丹丸散甚為神効如各埠僑胞遇有
疾病而艱於求就診者可將病源詳述
如有銀屏所依下列門牌寄來弟定當
細為研究發藥以祈厥疾早瘳
醫生趙禮彬謹識

趙禮彬自製膏丹丸散
能治各種雜症
處信通
Hing Sang C.
P. O. Box 361
521 Fisguard St.
Victoria, B. C.
兩廣中學堂 李鶴儒內外方脈寓城多利埠天生堂
優等畢業生

曹新統
內外方脈
包醫跌打
白濁淋病
疝氣痔瘡
內外痔瘡
奇難雜症
本醫生專治奇難雜症并贈救急獨步良方書信各
處年項遠邇無不效驗等症不妨試診或親步履難出入不
便及路途遙遠者或可將病源自述至全逐一列明信
內并列住址隨來或寄信或寄方或寄藥或寄書丹丸
散定必如命從速付上決不延誤 寓金山大埠及臣街
門牌七百二十六號曹新統二層樓欲求一門看症新速知本街
同和號電話六十六號 C. T. Sun 726 Jackson St. San Francisco, Cal.

幾乎一足
曹統新醫士鑒者弟乘車不慎折傷膝立用本埠西醫
包理三月不特無効且變不能伸屈日夜在床痛苦不堪是時
西醫要價三百元主張用銀弟思婦人身已受孕不應將足銀
去於是轉請閣下醫理用內服外敷共六禮拜一概全愈且無
犯胎至今產下孩兒母子俱壯特上數言以報閣下知之恩焉
寓毛步士度埠二街門牌九百一十號白人薛慶上書

恭頌曹統新先生醫術精內外
啓者弟晚間咳嗽逆下有聲向以為閑至今右腳膝腫大痛
上徹下不能起立痛苦難言立延曹統新先生診脈云脈沉
弦乃飲氣凌于肝侮于脾肝屬木而主風風動即飲邪滔天飲
咳引肺下而作聲脾屬土而主濕濕盛即痰生與肝風相搏淫
溢于下故足暴腫痛名雖異病源即同調劑內服外用洗方計
期五日其咳已止其腫盡消確信先生醫術精內外名不虛傳
誌片言以為拜頌 寓大埠民臣街七百零五二層十號
曹邑人余南和掛名別名長指甲恭頌

有病不妨問老曹
啓者弟前三年膝起頭暈流涕口水起身脚軟跌仆立用西醫
治之累能起立而遍身筋骨十時疼痛交發後發寒熱難耐
暈眼花肢體麻木手足酸軟難于步履不能操作如是者已三
年矣試將病源列明信內求曹統新先生救治幸先生見信如
見症逐一詳論其症為風濕節風因初時中風治之不從表解
而用下法因其風邪隨筋絡行走因風濕骨節而痛風濕為
邪春亦屬陽故逢陽動及正春重陽之候發病更甚付來藥料
那春頭暈眼花次除除痛并運行氣血扶正以却邪金匱一
其病體漸愈身力壯健痛如常足見先生熱誠金匱一
準繩特登報端以鳴謝順告患同病者此津而問焉
廣田間順順門牌一千一百零五號曹邑人馮延輝拜頌

K. USUI CO.

Direct Importers

106 Main St.

Phone Sey. 3702

Vancouver, B. C.

萬字油 罐頭竹筍
華友光顧 價從廉取
舖在緬街 一百零六
白井洋行啓

堂生天

大藥房

國都街

香港路

電話

777-1111

San Francisco, Cal.

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

本藥房在各大藥房均有代售

煙草

YORK KEE CO.

PHONE 339

P. O. Box 1142

VICTORIA B. C.

廣告

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

煙草

新野史

清涼寺者。五臺之名刹也。卓錫具間者。多一時高僧。順治末葉。主持僧圓智。年八十矣。白毫在眉。蒼髯垂腹。而終日加勞。足跡法座無倦。容順治十八年正月丁巳夜。子刻。世祖崩於養心殿。遺詔既頒。天下震動。五臺僧徒。聞風。作佛事。薦大行皇帝。梵音鐘。風聲雷動。忽一發。圓智。驚問居士何來。客曰。自燕京來。參謁大師耳。客年二十餘。舉動豪邁。不類常人。問其姓名。笑而不答。圓智知其名。延入密室而詢之。客曰。師母瑣瑣。此來非他。求為弟子耳。從則留。不從則語舍而之。他圓智驚曰。客何語此。客曰。吾棄天下如敝屣耳。圓智益驚。惶惶失措。客曰。母舅。果棄我者。則舍而之。他

耳因附圓智耳語久之。圓智曰。客欲由色相證菩提乎。是非具大智慧。清靜況味耳。客曰。吾志決矣。師不信心乎。可以試之。圓智宿客於方丈。與談論經典。客言辭超妙。圓智不能難。乃大歡。即口為披薩。授戒法。名曰慧真。關請舍以處之。異於羣徒。羣徒妬之。其圓智詔之曰。小子識之。他日必有聖人落此。訪此僧也。於是羣徒始悉此僧之為非常人也。越一載。圓智示寂。主寺政者承遺命。善視慧真。一如圓智在日。慧真終日默坐。不與羣僧一言。經典而外。旁及詩書六藝。靡不博覽。通以故寺中人。以異僧目之。一日。小沙彌偶語三番。起兵事。慧真曰。噫。三桂反耶。斯言也。乃異僧入寺。後與寺中人。第一次相談之語。自是日。按問軍情。一若與之極有關係者。羣僧不測其意。亦不敢不以告。及三藩平。台灣相繼就撫。慧真得此佳消息。不覺喜現於色。羣僧心愈怪之。一日。巡撫有命。傳主僧去。闕寺皇皇。莫測其禍福。去五日而還。群僧問故。主僧曰。吾寺大福至矣。撫院穆公。語我。聖上崇尚佛教。奉太皇太后臨幸五臺。已見聖旨。囑我寺恭辦行宮。以備兩宮駐蹕。羣僧喜躍。主僧曰。爾等忘圓智大師遺命乎。善哉。慧真。必有當世聖人。隨幸吾寺。師雖未明言。而慧真為非常人可知也。衆僧曰。吾師意其為何人。主僧曰。居移氣。養移體。欲測其人。之為何人。必先視其起居何若。行動何若。靜心觀之。思過半矣。小沙彌慧安曰。若然。則慧真師必為天子也無疑。主僧笑領之。未幾。臨幸之期迫矣。闕寺僧俗。日夜擾擾。珠林寶相。若者宜修。梵宮佛殿。若者宜整。而府縣督率。丁役。關山治道。竟始已。(未完)

清史遺拾

清史遺拾

大漢公報雜錄

轟傷海龍王

相傳定海下有龍宮。過者須便旗息鼓。祭以羊豕。否則災難立見。順治間。鄭成功起兵。為朱明復仇。舟過此間。舵工以故事告之。鄭不信。鳴鼓而進。須臾。風浪暴作。覆其前艦。鄭大怒。立命軍士齊開大砲。向波濤轟擊。俄而風平浪靜。長空開霽。但見點點殷紅。蕩漾於海中。與流血無異。先是海濱居民。夢海神召見。語之曰。吾已歸順清朝。受封王爵。凡有與新朝為難者。新朝之敵。即吾之敵。今聞鄭氏舉兵內犯。吾當以術阻之。庶為新朝効力也。未幾。鄭師泊岸。土人咸以言不驗為疑。是夕又夢海神浴血泣告曰。鄭逆兇悍。寡人不敵。長子死焉。語畢恨恨而去。參曰。龍能興雲致雨。又能匿影藏形。火器雖云猛烈。若以之轟擊。凡夫之體。則立為粉齏(米旁)矣。若以之轟擊。靈之物。則終成

中華民國八年

新聞第十一卷

虛發而已。顧何以延平(鄭成功)明封延平郡王。北伐龍宮為之震驚。太砲齊摧。龍因而浴血。蓋邪不能勝正。正可以克邪。海既受明室之爵在先。一旦背主降於滿清。是叛也。叛臣者。人人得而誅之。況以延平之忠義。風著。天人共欽。海底妖魔。有不當之泣碎者乎。獨是龍本。物與食人。間煙火者不同。顧何以貪慕一時之虛榮。而視顧失節。遂致愛子遭殃。己身亦同受鉅創也。(○代神字)

新聞

拋却金剛願跨虎

某金剛總長與某次長之暗妒人咸知。之。各報記其導線。係出借債一電報。而不知有一段驚才絕艷之趣史在也。某總長寵姬。居總布胡同底。惜無致富圖強策。痛染參天宿債台。

詩界

感時

大陸遨遊世界新。應知離下耻依人。傷心故國分吳越。回首中原等楚秦。鷓鴣相持連日戰。馬牛趨向別風馴。愁懷欲對天公訴。只恐枯焦弄舌唇。

新到廣告

觀冬菇 罐頭蟹
罐頭筍 蓮藕干
罐冬菇 桶蕎頭
大蝦干 桶鼓油

會商貿易帝國
IMPERIAL TRADING CO.
Phone Sey. 61 6
206 Alexander St.
VANCOUVER, B. C.

贊元堂藥材

王肯堂先生知醫 (○代醫字) (○代病字)
竊思人生世上。為歡幾何。適有痛苦。沉迷莫過。于病。得良醫。可以立愈。弗得。則或加其苦。惟念家叔。肯堂先生。前因少年。多。纏綿。莫已。而歲月。蹉跎。不知所。歸。聞同邑。台城。譚哲。齋。先生。術。精良。名。播。遐。邇。藥。能。中。○。危。而。可。持。凡。男。子。陰。虧。內。傷。吐。血。而。兩。感。傷。寒。并。婦。科。胎。前。產。後。兒。科。各。症。尤。為。擅。長。家。叔。乃。棄。儒。就。○。受。業。於。彼。凡。日。逐。所。臨。諸。症。所。訂。方。藥。而。視。兒。親。聞。追。隨。左。右。計。口。受。心。維。閱。歷。數。載。而。定。守。堅。定。守。銀。兩。不。移。如。○。之。所。貴。者。不。如。隨。症。多。也。隨。後。出。手。所。○。之。藥。到。回。春。蓋。寒。熱。虛。實。詳。晰。分。明。望。切。問。聞。情。洞。悉。而。藥。無。虛。傳。著。手。成。春。矣。故。聊。誌。斯。言。表。其。○。術。傳。遠。近。或。有。○。者。知。所。擇。人。而。用。矣。
北京中央大學法科學畢業法學士舍姪為周謹誌
Dan Yuen Tong Co.
P. O. Box 394
Granbrook, B. C.

請看大廣告

華僑酒樓始新張 歡迎士農與工商
茗茶點心諸麵食 品潔味美比花香
妙賣筵燕均適口 易牙曾授我秘詳
侍女殷勤款佳客 妍媚雅不為他揚
燈光椅棹裝煌麗 自信亦可勝平常
敢請惠顧諸君子 快的移玉到此嘗

華僑酒樓司理人 李梓良 潘寶輝 李初槐 謹啓

承受廣告

啓者打路賓 Albion 有園潤七拾的架原日係葉君敦李達年業勝三人批耕今三人志圖別業願將園中所有應用什物及農具一切出頂與葉李承受的于西歷四月廿五日在永生號交易清楚倘該園舊耕主有與各號轉轉數目未清祈于交易之前到永生報明如交易後舊耕人有數與新承耕者無涉此聲明
民國八年 三月廿五日 葉李 同啓



本館今逢第十七週之紀念故特製有最時款雅緻「袖珍照面鏡仔」一種分送凡來影相者此鏡仔攜帶身上極為利便隨時能自照之真相也
謹將贈送「袖珍照面鏡仔」例言如下
一凡我男女同胞隨時來影相者贈送壹面
一凡剪本告白有五十張交來本館者亦贈送一面惟外埠寄來者加郵費九先
一凡買本館特製之「五色國旗開明信片」有四十打順者亦贈送一面「每打順沾銀二毫半」
一凡欲將舊相底再晒相者亦贈送壹面因本館自一千九百十年至到于今所有相底一概保存也
本館電話「詩麼」二七四
中華民國八年三月三號 周耀初影相館主人披露

廣興祥 遷舖
Quong Hing Chong Co.
Phone Sey. 2660
278 Pender Street East
Vancouver, B. C.
本號設在片打東街原日門牌二百三拾六號今遷往貳百七十八號開張專辦中西福食各江味油糖茶米蘇杭什貨罐頭食物日逐用品并辦各省地道藥材參茸玉桂正字號書丹丸散俱全創辦伊始貨物格外鮮明價銀從廉以圖久遠交易如蒙光顧請照上列西字通信必定候候
▲電話 (詩麼) 二六六零
▲廣興祥司理人關耀崇啓
▲劉炳坤寓內精醫花柳

廣新車衣廠
KWONG SUN CO.
30 Pender St. W.
Phone Sey. 3130
Vancouver, B. C.
洗熨縫補舊衣
▲電話 (詩麼) 三三三零
▲在片打街門牌三十號
▲司理人 黎錦謹啓

喉科各種雜症遠年爛肉

知樹南杏林百病天下無雙

自製靈丹妙藥丸散膏丹

第一國此乃老人進年漸衰所由患此症者多矣... 凡患此症者不論遠年近日一經服此靈丹無不立見奇效... 此藥乃本堂祖傳秘方選用上等藥材精製而成誠濟世之良藥也

花柳專科

除毒



此藥專治花柳毒症無論新舊一服即效... 凡患此症者不論男女老幼均可服用... 此藥乃本堂祖傳秘方選用上等藥材精製而成誠濟世之良藥也

一見良醫百病消除

大國手醫士謝南杏先生... 凡患此症者不論遠年近日一經服此靈丹無不立見奇效... 此藥乃本堂祖傳秘方選用上等藥材精製而成誠濟世之良藥也

萬家生佛救世靈丹

942 Grant Ave. San Francisco Cal. U.S.A.

司公服洋和瑞

SEUY WO & CO.
Phone Sey. 4067
Ladies & Gent's Tailors
234 Hastings St. E.
Vancouver B.C.

樓師狀有金溫

Wong Alex. Cumyew,
402 & 404 Abbott St.
Phone Sey. 2240
Vancouver, B.C.

葉成記

SING KEE
891 Columbia St P.O. Box 655
New Westminster, B.C.

賃房廣告

▲住所須合衛生
▲時或離別之也而所謂衛生之要點者則莫如所購之住所因
▲人睡時其呼吸之氣經過五臟六腑故一遇吸有穢污之氣
▲則病因而生矣不可不知也弟不惜工本而賃有西人客寓
▲一間重修之煥然一新冷水暖氣喉件樣樣備最合衛生
▲也茲將新張伊始而以便行旅起見特設房○不敢多取每位
▲獨睡床一張好床鋪每夜收銀二毫五三毫五四毫五五毫
▲諸君光顧請照下列門牌便是
(門牌二百五十五號)
Loyan Rooms 255 Georgia St. East
Phone Sey. 9362 VANCOUVER, B.C.
民國七年九月二十日 弟鄭懷彰字佈

劉日初醫生自製應驗膏丹丸散發兌

本堂主人劉日初先生... 凡患此症者不論遠年近日一經服此靈丹無不立見奇效... 此藥乃本堂祖傳秘方選用上等藥材精製而成誠濟世之良藥也

貨物平沽

新冬菇 靚海參 好鮑魚 各種米 黃煙紙 白紙巾 廣蘭煙

萬生堂

Kwong Man Sang
218 Keefer Street
VANCOUVER, B.C.

Dr. LAU YIT CHO

502 Grant Ave. San Francisco Cal.
萬生堂金山大藥房